



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
25 October 2016
Russian
Original: English

Семьдесят первая сессия

Второй комитет

Пункт 17 повестки дня

Вопросы макроэкономической политики

Таиланд: проект резолюции*

Содействие развитию международного сотрудничества в целях пресечения и возвращения незаконных финансовых потоков

Генеральная Ассамблея,

вновь выражая свою глубокую обеспокоенность в связи с воздействием незаконных финансовых потоков на политическую, социальную и экономическую стабильность и развитие обществ,

вновь подтверждая свою резолюцию 70/1 «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года» от 25 сентября 2015 года, в которой она утвердила всеобъемлющий, рассчитанный на перспективу и предусматривающий учет интересов людей набор универсальных и ориентированных на преобразования целей и задач в области устойчивого развития, свое обязательство прилагать неустанные усилия для полного осуществления этой повестки дня к 2030 году, признание ею того, что ликвидация нищеты во всех ее формах и проявлениях, включая крайнюю нищету, является важнейшей глобальной задачей и одним из необходимых условий устойчивого развития, и свою приверженность обеспечению устойчивого развития во всех его трех измерениях — экономическом, социальном и экологическом — сбалансированным и комплексным образом, развитию успехов, достигнутых в реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и завершению работы, оставшейся незавершенной в контексте этих целей,

вновь подтверждая также свою резолюцию 69/313 от 27 июля 2015 года, касающуюся Аддис-Абебской программы действий третьей Международной конференции по финансированию развития, которая является неотъемлемой

* От имени государств — членов Организации Объединенных Наций, являющихся членами Группы 77 и Китая.



мой частью Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, подкрепляет и дополняет ее, способствует переводу предусмотренных в ней задач в отношении средств осуществления в плоскость конкретных стратегий и мер и в которой вновь подтверждается твердая политическая приверженность решению задачи финансирования устойчивого развития и создания благоприятных условий для него на всех уровнях в духе глобального партнерства и солидарности,

вновь подтверждая, что задача искоренения нищеты во всех ее формах и проявлениях, включая крайнюю нищету, преодоления неравенства внутри государств и между ними и практической реализации целей Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года требует глобального сотрудничества в борьбе с незаконными финансовыми потоками,

вновь подтверждая выраженную в Аддис-Абебской программе действий решимость удвоить усилия в целях существенного сокращения незаконных финансовых потоков к 2030 году, с тем чтобы в конечном итоге их полностью ликвидировать, в том числе путем борьбы с уклонением от уплаты налогов, незаконным вывозом капитала и коррупцией на основе совершенствования национального нормативного регулирования и активизации международного сотрудничества в соответствии с положениями пунктов 23 и 24 Аддис-Абебской программы действий,

будучи убеждена, что для эффективного предупреждения коррупции и борьбы с ней требуется всеобъемлющий многодисциплинарный подход, и признавая необходимость более тесной координации и сотрудничества между государствами и другими соответствующими сторонами в этой связи,

ссылаясь на свою резолюцию 60/207 от 22 декабря 2005 года о предупреждении коррупции и перевода активов незаконного происхождения, борьбе с этими явлениями и возвращении таких активов, в частности в страны происхождения, в соответствии с Конвенцией Организации Объединенных Наций против коррупции,

ссылаясь также на свою резолюцию 69/199 от 18 декабря 2014 года о предупреждении коррупции и перевода коррупционных доходов, борьбе с этими явлениями, содействии изъятию активов и возвращении таких активов законным владельцам, в частности в страны происхождения, в соответствии с Конвенцией Организации Объединенных Наций против коррупции,

напоминая о том, что возвращение похищенных и незаконных активов является одним из основополагающих принципов Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции¹, налагающим на государства-участники обязательство оказывать друг другу максимально широкое содействие и помощь в этой связи,

вновь заявляя о том, что коррупция, и в частности незаконное приобретение и незаконная передача активов, является серьезным вызовом для стабильности и безопасности государств, подрывает институты, этические ценности и справедливость и ставит под угрозу усилия по обеспечению устойчивого раз-

¹ United Nations, Treaty Series, vol. 2349, No. 42146.

вития и верховенства права, а также не позволяет гражданам осуществлять свои права человека,

с беспокойством отмечая неуклонное увеличение незаконных финансовых потоков, особенно из развивающихся стран, и негативные последствия этого для реализации целей в области устойчивого развития, верховенства права и безопасности государств,

ссылаясь на Дохинскую декларацию о включении вопросов предупреждения преступности и уголовного правосудия в более широкую повестку дня Организации Объединенных Наций в целях решения социальных и экономических проблем и содействия обеспечению верховенства права на национальном и международном уровнях, а также участию общественности² в части, касающейся принятия эффективных мер для выявления, предупреждения и пресечения коррупции, а также незаконного перевода за границу и отмывания активов, полученных коррупционным путем, укрепления международного сотрудничества и расширения помощи государствам-членам в выявлении, блокировании или аресте таких активов, а также в их изъятии и возвращении,

ссылаясь также на положения Дохинской декларации, касающиеся необходимости продолжать обсуждение инновационных способов расширения взаимной правовой помощи в целях ускорения процедур возвращения активов и обеспечения их большей эффективности,

ссылаясь далее на принятую государствами — участниками Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции резолюцию 5/3 от 29 ноября 2013 года о содействии международному сотрудничеству в возвращении активов и подтверждении цели Конвенции, состоящей в обеспечении спонтанного обмена информацией и оперативного возвращения незаконных активов в страны их происхождения и разработке практических руководящих принципов, призванных облегчить возвращение активов,

приветствуя доклад Группы высокого уровня по противодействию незаконным финансовым потокам из Африки и призывая другие регионы к осуществлению аналогичных инициатив,

приветствуя также содействие и помощь, оказываемые некоторыми государствами-членами запрашивающим государствам в вопросах изъятия и возвращения незаконных активов,

отмечая усилия профильных международных учреждений, таких как Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, по борьбе с незаконными финансовыми потоками, включая махинации со счетами при совершении торговых операций и трансфертным ценообразованием, которые препятствуют мобилизации внутренних ресурсов на цели развития,

признавая, что государства продолжают испытывать проблемы с возвращением активов, связанные, в частности, с различиями в правовых системах, сложностью проведения расследований и судебного преследования в рамках сразу нескольких юрисдикций, разным толкованием положений Конвенции,

² Резолюция 70/174, приложение.

незнанием процедур других государств в части оказания взаимной правовой помощи и трудностями с выявлением потоков коррупционных доходов,

будучи обеспокоена тем, что значительная часть коррупционных доходов, в том числе связанных с транснациональным подкупом, еще не возвращена в страны происхождения,

с удовлетворением отмечая прилагаемые региональными организациями и другими соответствующими международными форумами усилия по активизации сотрудничества в борьбе с коррупцией, направленные, в частности, на обеспечение открытости и транспарентности, борьбу с подкупом национальных и иностранных должностных лиц, противодействие коррупции в наиболее подверженных ей секторах, укрепление международного сотрудничества и поощрение неподкупности государственных служащих и транспарентности мер по борьбе с коррупцией, которая служит питательной средой для незаконной торговли, подрывает безопасность и является громадным препятствием на пути экономического роста и обеспечения безопасности граждан,

с удовлетворением отмечая также роль Группы 20 в усилиях по борьбе с коррупцией как на глобальном, так и на национальном уровнях, принятие Группой «Принципов высокого уровня по разыскиваемым коррупционерам и возврату активов» и плана действий по борьбе с коррупцией на 2017–2018 годы, а также создание исследовательского центра по вопросам международного сотрудничества в отношении разыскиваемых коррупционеров и возврата активов в государствах — членах Группы 20 и настоятельно призывает Группу 20 продолжать привлекать к своей работе и другие государства — члены Организации Объединенных Наций в целях обеспечения того, чтобы инициативы Группы 20 дополняли и укрепляли многостороннюю систему Организации Объединенных Наций,

принимая к сведению наметившуюся тенденцию к использованию мировых соглашений и других альтернативных правовых механизмов при рассмотрении дел, связанных с транснациональным подкупом, и отмечая при этом, что новые механизмы, позволяющие повысить эффективность правоприменительных мер в рамках некоторых антикоррупционных дел по всему миру, создают проблемы для международного сотрудничества в возвращении активов,

с обеспокоенностью отмечая тот факт, что запрашивающим государствам во всем мире возвращается лишь небольшая часть сумм, полученных в результате мировых соглашений по делам о хищении или отмывании государственных средств, что подрывает право граждан пострадавшего государства на реституцию,

призывая безотлагательно обратить внимание на тот факт, что, согласно результатам исследования, проведенного в рамках Инициативы по возвращению похищенных активов, государствам, должностные лица которых стали объектом подкупа и на территории которых были совершены коррупционные сделки, было возвращено не более 3 процентов из более чем 6,2 млрд. долл. США, полученных на сегодняшний день в порядке внесудебного урегулирования, что противоречит одной из основных целей главы V Конвенции,

обращаясь с просьбой ко всем государствам-членам изымать коррупционные доходы и демонстрировать твердую приверженность делу их возвращения в страны происхождения,

1. *настоятельно призывает* все государства-члены активизировать сотрудничество в целях пресечения незаконных финансовых потоков и возвращения доходов, полученных преступным путем, в том числе присвоенных государственных средств, похищенных активов и неучтенных активов, находящихся в «тихих гаванях», и продемонстрировать твердую приверженность делу возвращения таких активов в страны происхождения;

2. *настоятельно призывает* международное сообщество активизировать поддержку усилий государств-членов по созданию и укреплению потенциала в различных областях, в том числе потенциала их национальных налоговых, судебных и регулирующих органов, коммерческих предприятий и финансовых учреждений, а также усилий по повышению уровня информированности общественности в целях укрепления механизмов подотчетности и содействия борьбе с незаконными финансовыми потоками;

3. *настоятельно призывает* государства-члены обеспечить, чтобы процедуры международного сотрудничества позволяли арестовывать и блокировать активы на срок, достаточный для их сохранения в полном объеме до завершения разбирательства в другом государстве, а также допускать или расширять сотрудничество в вопросах исполнения решений иностранных судов, и в частности принимать меры к повышению информированности судебных органов;

4. *настоятельно призывает* также государства-члены:

а) подтвердить приверженность делу предупреждения, выявления, предотвращения и пресечения более эффективным образом незаконных финансовых потоков и международного перевода доходов, полученных преступным путем;

б) принять меры к обеспечению соблюдения финансовыми и назначенными нефинансовыми учреждениями требований, касающихся отслеживания, пресечения, изъятия и возвращения средств, образующих незаконные финансовые потоки;

5. *призывает* государства-члены уделять особое внимание просьбам об оказании взаимной правовой помощи в деле возвращения активов и своевременно реагировать на них;

6. *призывает* государства-члены в соответствующих случаях и с учетом национального законодательства инкорпорировать в свою практику в области возвращения активов Лозаннское практическое руководство по эффективным мерам возвращения активов, продолжать обмениваться практическим опытом и в сотрудничестве с заинтересованными государствами и структурами, занимающимися оказанием технической помощи, обобщить такой опыт в пошаговом руководстве или пособии по возвращению активов;

7. *призывает* государства-члены рассмотреть возможность отмены или сведения к минимуму формальностей и расходов, связанных с возвращением

активов, в том числе путем устранения административных и юридических барьеров на пути изъятия незаконных активов;

8. *настоятельно призывает* государства-члены, использующие мировые соглашения и другие альтернативные правовые механизмы для урегулирования дел, связанных с коррупцией, включая дела о транснациональном подкупе, активно обмениваться информацией, не дожидаясь запросов на ее предоставление, с тем чтобы как можно раньше подключать к расследованию таких дел все заинтересованные государства-участники в соответствии с пунктом 4 статьи 46, пунктом 1(f) статьи 48 и статьей 56 Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции и тем самым способствовать расширению международного сотрудничества, обмену информацией и изъятию доходов, полученных преступным путем;

9. *подчеркивает*, что при определении доходов, полученных преступным путем, в контексте мировых соглашений и других альтернативных правовых механизмов следует вычленять незаконно полученную прибыль и штрафы, поскольку это будет способствовать возвращению таких доходов в государства происхождения и тем самым позволит избежать использования мировых соглашений для создания искусственной категории жертв коррупции и снижения в результате эффективности усилий по возвращению активов;

10. *призывает* к более тесному и активному взаимодействию между заинтересованными государствами и организациями системы Организации Объединенных Наций, включая международные финансовые учреждения, Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и Конференцию Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, в рамках их соответствующих мандатов, в деле выявления похвальной практики в области применения эффективных и скоординированных подходов к возвращению активов, в том касающихся незаконных финансовых потоков;

11. *призывает* к продолжению сотрудничества между соответствующими международными и региональными организациями и учреждениями и государствами-членами в целях пресечения незаконных финансовых потоков;

12. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят третьей сессии доклад о прогрессе, достигнутом в осуществлении настоящей резолюции, и постановляет включить его в перечень документов этой сессии по пункту повестки дня «Вопросы макроэкономической политики».